

LA ESPERO

Organ för Esperantorörelsen
i Sverige

Utgiven av Förlagsföreningen
Esperanto u. p. a.

OFICIALA ORGANO POR SVEDA ESPERANTO-FEDERACIO (S. E. F.)

11a Jaro
N:o 3

Redaktör: HENNING HALLDOR.
Ansvarig utgivare: W. WAHLUND.
Prenumerationspris: Helt år kr. 3:50.
Lösnummerpris: 35 öre.
Annonspris: 10 öre pr mm.
Redaktionens och expeditionens adress:
Förlagsföreningen Esperanto, Stockholm 1.

Redaktanto: HENNING HALLDOR.
Responda Eldonanto: W. WAHLUND.
Abonprezo eksterlanden: sv. kr. 4 50.
Prezo po numero: 35 oeroj.
An'ncprezo: 10 oeroj po milimetro.
Adreso de redakatejo kaj ekspedejo:
Eldona Societo Esperanto, Stockholm 1, Svedujo.

Marto
1923

Över 2,000 deltagare anmälda till Nürnbergkongressen.

Det är redan nu tydligt, att den femtonde internationella esperantokongressen, som äger rum i Nürnberg under tiden 2—8 augusti i år, kommer att ifråga om deltagareantal överträffa de trenne kongresser, som hållits efter det stora krigets slut. Från kongressbetyrelsens sida har uttryckts en förhoppning, att anmälningarna till Nürnbergkongressen skola uppgå till samma antal som till Pariskongressen 1914, nämligen c:a 5000. Skall denna förhoppning kunna förverkligas?

Kongressens förläggande till ett land med låg valuta lockar naturligtvis till deltagande ej endast från de bättre situerade länderna utan även från det egna landet lika väl som från andra länder med lika låg och kanske t. o. m. ännu lägre penningvärde. Staden Nürnbergs attraktioner äro dessutom av den art, att de böra utöva stor dragningskraft på esperantisterna. Det är en viktig omständighet att kongressen hålles på en vacker och intressant ort, ty för många gäller det ju att på allra bästa sätt använda den enda knappa ledigheten de ha på hela året.

Få av Tysklands städer locka mera till ett besök än Nürnberg, full som den är av gamla minnen. Vi ha ofta hört talas om den, ty även svenskarna ha haft livliga förbindelser med nürnbergarna, och under för länge sedan svunna tider drog mången svensk yngling dit för att fullkomna sig i sitt yrke eller fullborda sina studier.

Den som vill utsträcka sin kongressresa har ej långt till München, även den i lika hög grad intressant. Sedan finnes det ju möjligheter att styra färden till Dresden, Prag, Berlin eller vart man så vill.

Vid några tillfällen ha angrepp mot världsesperantokongresserna förekommit. Det har sagts, att det vore bättre att anordna fackkongresser, ty på de allmänna kongresserna utträttades så litet.

Ja, det är en lätt sak att framlägga förslag till ändringar, men betydligt svårare att komma med ett förslag, som verkligen bjuder några fördelar. Låt vara att vid de stora allmänna kongresserna ej så mycket utträttas som många önska. Dessa kongresser äro ej avsedda för att esperantisterna skola komma samman och under långa dagar sitta och diskutera rörelsens problem, utan de äro esperantisternas världsfester. Genom det otvungna, glada umgänget vid desamma bevisas esperantos duglighet som världsspråk, och därmed är ej litet vunnet. För deltagarna blir det även en upplevelse att i umgänge med meningsfränder från 30 à 40 nationer använda esperanto.

Bland de 2,000 anmälda deltagarna finnes ännu ej någon svensk. Det råder nog ej tvivel om att rätt många ämna sig dit, men man har uppskjutit anmälan. Nu bör det icke skjutas på längre, ty med det stora deltagarantal, som redan finnes anmält till kongressen, äro svårigheter med inkvartering att förutse. Den som vill vara säker på att erhålla rum bör snarast insända sin anmälan.

Kongressavgiften är för svenskar 15 kr. pr person. Efter 1 juni höjes denna avgift med 50 %. Någon rabatt för familjemedlemmar medgives ej. Anmälningssblanketter medföljde La Esperos novembernummer. De som ej ha blanketten kvar kunna erhålla en ny sådan från förbunds-

expeditionen. Kongressens adress är endast "Esperanto", Nürnberg.

Vi ha lyckan att i Nürnberg äga en svensk esperantist, fru Signe Wolter-Pfister, som lovat att efter förmåga hjälpa de svenska kvinnliga kongressdeltagarna till rätta. Hennes adress är Baderstrasse 17, Nürnberg.

Partoprenu grandnombre la kongreson en Nürnberg, 2—8:an de aŭgusto 1923!

.....

Svenska Esperanto-Förbundets årsmöte 1923

hålles i Stockholm den 19, 20 och 21 maj.

Lokal för arbetssammanträdena och den i samband med årsmötet anordnade examen i esperanto blir i Beskowska skolan, Engelbrektskatan 9—11.

Öppningssammanträdet äger rum å nämnda lokal pingstafton, den 19 maj, kl. 4 e. m.

Utförligt program kommer att intagas i La Esperos aprilnummer.

Ett talrikt deltagande förväntas.

STYRELSEN.

.....

Förlagsföreningen Esperantos u. p. a.

hrr andelsägare kallas härmed till årsmöte annandag pingst, den 21 maj 1923, kl. 10 f. m. å Beskowska skolan i Stockholm.

Ärenden enligt stadgarna.

STYRELSEN.

Sveda kroniko.

Helsingfors. Sveda Esperanto-Societo NORDLUMO festis la datrevenon de naskiĝo de nia Majstro, la 15-an de dec., per festkunveno en la salono de la unuigita Östsvensk Samling. La festparoladon, kiu temis pri la vivo kaj verko de d-ro Zamenhof, faris s-ro A. Sandström. La ceteran programon plenigis: salutvortoj de d-ro Hj. J. Runeberg, solkantado, solludo, deklamado kaj fine dancado. La feston vizitis 60 personoj.

— La 18-an de januaro la societo aranĝis publikan propagandan kunvenon kun muziko, kantado kaj propaganda parolado pri esperanto, kiun faris s-ro A. Sandström. Poste komencis novaj kursoj.

La societo de nun kunvenas ĉiu-ĵaŭde en la ĉambraro de la Sveda Kontorista Societo, Alexandersgatan 16. Duonhoron antaŭ komenco de kunveno okazas daŭriga kurso por anoj-progresemluloj, sub gvidado de lektoro K. S. Ahonius. En komenco de januaro la societo eldonis svedlingvan propagandan broŝureton pri esperanto, kiel n-ro 1:a en la serio "Propaganda Biblioteko Nordlumo". La kunvenojn de la societo ĝenerale vizitas c. 20 anoj.

Vanås. Tie ĉi laboris de post januaro 1922 studrondo esperanta. La perdo de la instruanto iom malhelpis nian progreson, tamen ni diligente serĉis en diversaj lernolibroj kaj malgraŭ "la inerteca leĝo" sukcesis en niaj klopodoj.

Dum la pasinta jaro ni eĉ ricevis de nia komunumo subvencio de 75 kronoj.

Nun ni komencis novan kurson esperantan kun 15 anoj. P. E. N.

ĈU VI DEZIRAS, ke UEA vivu kaj prosperu? Se jes, pagu kiel eble plej baldaŭ vian kotizon de Membro-Abonanto. Se vi estas favorito de l'sorto aliĝu kiel Membro-subtenanto aŭ kiel Membro-dumviva. UEA bezonas vin!

Till Sveriges kvinnliga esperantistifer.

Under världsesperantokongresen, som kommer att äga rum i Nürnberg 2—8 aug. i år, hoppas vi kunna få till stånd ett särskilt kvinnomöte för att närmare klargöra för oss kvinnornas ställning i och till esperantorörelsen. Svenska kvinnor, som ha förslag att göra med avseende på dagordningen, ombedjas att snarast möjligt insända desamma till undertecknad, helst också med uppgift på inledarinna för de föreslagna frågorna.

Signe Wollter-Pfister
Nürnberg, Baaderstr. 17.

VÄRVA NYA MEDLEMMAR!

Till våra läsare!

Även detta nummer — marsnumret — utsändes till dem av förra årets medlemmar vilka ej erlagt innevarande års medlemsavgift i förbundet. Aprilnumret däremot kommer att sändas endast till dem, vilka insänt prenumerations- eller medlemsavgiften.

De, som ännu icke gjort detta, påminnas härmed därom. Dröj icke utan sänd en postanvisning redan i dag till Förlagsföreningen Esperanto u. p. a., Stockholm 1.

Medlemsavgiften i förbundet är som bekant kr. 5 50 inkl. tidningen. Prenumerationspriset på La Espero utan medlemskap i förbundet utgör kr. 3:50

Red. av La Espero.

Niaj perdoj.



J. W. Sevenhuijsen, Haarlem.

Nia konata holanda samideano seminariestro J. W. Sevenhuijsen mortis la 9-an de febr. 64-aga. Ĉe la Genève konferenco li reprezentis la holandan ministron de instruado. La Esperantista Vegetara Ligo kaj la Internacia Asocio de Instruistoj perdas en li sian simpatian prezidanton.

Komerca konferenco en Venezia 2—4 aprilo.

U. E. A. aranĝos internacian konferencon pri esperanto en komerco kaj turismo dum la pasko. Patrono estos la komerca ĉambro en Venezia.

La brita delegitaro espereble entenos tri-dekon da reprezentantoj. La franca anonciĝas pli multnombra ol en Genève. El ceteraj landoj venis ĝojigaj aliĝoj de komercaj firmoj, komercaj ĉambroj, ministroj, foiroj k. t. p.

Gåvor till Esperanta Ligilo.

Transport 124:72. Bj. Beckman, Göteborg, 2:—; J. L. Landin, Prästmon, 1:—; S. Jansson, Sthlm, 1:50; E. G. Risberg, Refsund, 2:—; A. Karlsson, Göteborg, 1:50; E. W. Ahlin, Lundsbrunn, —:50; E. Beckman, Gävle —:50; Elin Wire, Klässbol, 1:50; M. Dahlin, Örtofta, 2:50; O. Frode, Borgeholm, 1:50; G. Carlsson, Balsby, 2:—; O. Roesel, Borås, 1:50; R. Lindström, Hedesunda, 2:—; F. Lindén, Uppsala, 4:55; S:ma kr. 149:27.

Insamlingen fortsätter.

VI PAROLAS pri centmiloj da Esperantistoj. Pruvu ke estas almenaŭ dekmil. UEA bezonas dekmil membrojn. Aliĝu al UEA!



"Internationella Vetenskapliga Sällskapet,"

I. S. A., arbetar åter och utger nu en ny vetenskaplig tidskrift, "Internacia Sciencia Revuo", som ersätter den till krigsutbrottet utkommande "Scienca Gazeto". Särskilda sektioner är upprättade för olika vetenskapsgrenar såsom medicin, teknik, juridik, pedagogik, biologi och kemi-fysik. Sällskapet har medlemmar spridda över hela världen samt representanter i 33 länder. Representant för Sverige är ingenjören Eskil Håkansson, Ulriksdal. Det är att hoppas att såväl våra mitt i det praktiska arbetet stående vetenskapare-esperantister, som även våra blivande "stora namn", ansluta sig till sällskapet.

England.

Vår meningsfrände professor W. E. Collinson har blivit kallad till hedersprofessor i jämförande språkforskning vid Liverpools universitet. C. har hittills varit professor i tyska språket, vilket ämne han kommer att behålla.

Österrike.

Även i Österrike har nu bildats en förening för internationellt handels- och hjälpspråk. Kommersiella föreningar och affärsmän, som söka förbindelser med Österrike kunna vända sig till sekreteraren under adress Margarethenstrasse 120, Wien V.

Brasilien.

Utrikesministern d:r Felix Pachew och inrikesministern d:r Joao Luiz Alves hade mottagit titeln hedersordförande för den sjunde brasilianska esperantokongressen, vilken ägde rum i Rio de Janeiro 9—14 mars.



Har Ni erlagt årets medlemsavgift i S. E. F. eller esperantoföreningen på Eder ort?

Har Ni prenumererat på La Espero?

Har Ni sökt värva någon ny medlem i Eder omgivning?

Har Ni försett Eder med den nyutkomna esperantolitteraturen?

Har Ni anmält Eder till examen vid S. E. F:s årsmöte i pingst?



La kolono de la komencantoj. Nybörjarnas spalt.

La lupu kaj la ŝafido.

Lupo kaj ŝafido venis okaze samfoje al rivereto por trinki. La lupo staris supre malproksime de la ŝafido. Vidante la ŝafidon, kur-eg-is la lupo al tiu loko, kie la ŝafido estas, kaj diris al li: "Kial mal-purig-as vi la akvon tiel ke mi ne povas trinki ĝin?" — "Kiel", respondis la ŝafido, "kiel mi povis malpurigi la akvon? Vi estis ja super mi, kaj tial malpurigis vi anstataŭe la akvon al mi!" — "Ho, vi kuraĝas insulti min ankaŭ!" — "Mi ne insultas vin". — "Jes, kaj via patro faris sammaniere antaŭ duonjaro. Vi similas al li!" — "Tiam mi ne estis naskita; kial mi devas suferi pro mia patro?" — "Nu, vi tamen forpaŝis la herbon kaj la grenon sur miaj herbejoj kaj kampoj." — "Ĉu tio estas ebla? Mi ankoraŭ ne havas dentojn", respondis la ŝafido. — "Nu", ek-kriis la lupo. Babilu kaj sen-kulp-igu vin tiom, kiom plaĉas al vi; sed mi ne volas mal-havi nutraĵon hodiaŭ". Kaj li dis-siris kaj formangis la senkulpan ŝafidon.

Proverboj.

Paroli estas arĝento, oron similas silento.
Unu hirundo ne faras printempon.
Pli bona estas mal-bon-gusta pano ol nenia.
Ne ĉio estas oro, kio brilas.
Kiel oni krias en arbaron tiel oni estas respondata.
Kia semo, tia rikolto.
Infano bruligita evitas fajron.
Homo projektas. Dio direktas.
Okazo kreas la ŝtelanton.
Kiam la kato for-estas, dancas la musoj sur la tablo.
Multaj river-etoj faras river-egon.
La vesto ne estas la homo.
Ne laŭdu la tagon antaŭ vespere.
Mal-sato estas la plej bona kuiristo.
Ĉiu birdo kantas laŭ sia beko.
Bona konscienco estas ĉiutaga festenado.

Vargen och lammet

En varg och ett lamm kommo händelsevis på samma gång till en bäck för att dricka. Vargen stod ovanför långt ifrån lammet. Seende lammet rusade vargen till det ställe, där lammet var, och sade till det: "Varför orenar du vattnet så att jag icke kan dricka det?" — "Hur", svarade lammet, "hur kunde jag orena vattnet? Du var ju ovanför, och därför orenade du i stället vattnet för mig!" — "Å, du vågar förolämpa mig också!" — "Jag förolämpar dig icke." — "Jo, och din far gjorde på samma sätt för ett halvår sedan. Du liknar honom." — "Då var jag inte född; varför måste jag lida för min fars skull?" — "Nå, du avbetade dock gräset och säden på mina ängar och åkrar." — "Är det möjligt? Jag har ännu icke tänder", svarade lammet. — "Välän", utropade vargen. "Prata och urskulda dig så mycket som det behagar dig; men jag vill inte sakna föda i dag." Och han sönderslet och åt upp det oskyldiga lammet.

Ordspråk.

Tala är silver, tiga är guld.
En svala gör icke våren.
Bättre är illa smakande bröd än intet.
Icke allt är guld, som glimmar.
Som man ropar i skogen får man svar, (så blir man svarad).
Sådan sädd, sådan skörd.
Bränt barn skyr elden.
Människan spår (planerar), Gud rår.
Tillfället gör tjuven.
Då katten är borta, dansa rättorna på bordet.
Många bäckar små göra en stor å.
Kläderna äro icke mannen.
Prisa icke dagen före aftonen.
Hunger är den bästa kocken.
Varje fågel sjunger efter sin näbb.
Gott samvete är dagligt gästabud.

korrespondensförening La Gefratbando. Redaktoro Ante L:son Antee, Sysseleäck.

Laŭŝajne la gazetfondiga febro atingis ankaŭ nian landon. Ni havas nun tri esperantogazetojn. Ĉu tio vere respondas al la stato de nia movado?

Sub la rubriko "Tra la gazetaro" la nova gazeto skribas pri "Sveda Laborista Esperantisto", sed ŝajnas ne scii, ke ekzistas ankaŭ alia esperantista gazeto en Svedujo.

Praktika Frazaro. Dialogoj de la ĉiutaga vivo. Kunmetis J. Borel. E. B. I. n:ro 9.

Komerca Korespondo. Kunmetis J. Borel. E. B. I. n:ro 16.

Fabeloj de Andersen. Trad. F. Skeel-Giörling. E. B. I. n:ro 2.

De tiuj ĉi tri libretoj aperis novaj eldonoj ĉe Ellersiek & Borel, niaj plej viglaj esperantoeldonistoj. Ĉiuj samideanoj, kiuj ne jam posedas la libretojn, certe volos ilin havi. Ili estas riceveblaj ĉe Eldona Societo Esperanto. Prezo po kajero 25 oeroj.

Unua Legolibro, verkita de D-ro Kabe. Gradigitaj Legajoj kun Frazlibro kaj Modeloj de Leteroj. Esperanto-Verlag Ellersiek & Borel, G. m. b. H., Berlin kaj Dresden. Havebla ĉe Eldona Soc. Esperanto, Stockholm, prezo 1 krono. Dum longa tempo tiu ĉi tre ŝatata libro estis elĉerpita. Nun ĝi ree aperis ĉe la energiaj esperantistaj eldonistoj Ellersiek & Borel. Ni varme rekomendas la bonstilan legolibron de Kabe.

Das Weltsprachenproblem und die katholische Kirche. Von Hanns Sappl. Paŭlus-Verlag, Graz. 24 paĝ.

Dekdu. De Aleksandro Blok. Poemoj pri la rusa revolucio. Trad. N. V. Nekrasov. Esperantista Eldonasocio "La Nova Epoko", Moskvo. La poemoj estas koncerne la formo tre bonaj. La traduko de s-ro N. meritplena.

Vogtlando, Gvidlibro okaze de dekkvina 1923 en Nürnberg. Kunmetita de Albrecht Naumann. Eldonejo: "Esperanto, Auerbach i V." 24 paĝ. Tiu ĉi bela gvidlibreto certe interesos multajn samideanojn, kiuj vizitante la nürnbergan kongreson intencas uzi la okazon vidi ankaŭ la belan Vogtlandon.

Dia Regno. Oficiala organo de Kristana Esperantista Ligo (K. E. L.), internacia societo por enkonduki la helplingvon Esperanto en kristanajn rondojn. Redakcio: Paul Hübner, Bergstrasse 1, Quedlinburg, Germanujo. Tiu ĉi gazeto devis ĉesi pro la milito sed estas nun restarigita. La formato estas la sama kiel antaŭe.

Taglibro de Vilaĝ-Pedelo. De St. Blicher. Trad. H. J. Bulthuis. Butin & Jung, Godesberg. 48 paĝ. Tiu ĉi verko unue aperis en Esperanto Triumfonta kiel folietono. La lingvo estas klara kaj facila. La intereso la libreton la rezencanto kun ĝuo legis kvankam li neniam povis plene ŝati rakontojn en formo de taglibroj.

Kio estas la biblio? kaj **Kristana Kantareto,** vendataj de s-ro P. Hübner, Bergstrasse 1, Quedlinburg. Prezo po 0:40 sv. fr.

Oni ridas. De Otto Rieck. Butin & Jung, Godesberg, Germanujo. 68 paĝoj kaj kovrilo. Enhavas spritaĵojn kolektitajn de nia konata samideano. Multaj el ili estas veraj trezoroj, kiujn oni kun granda ĝuo legas.

Libroj kaj Gazetoj.

Rezencotaj libroj estu sendotaj en du ekz.

Bulteno de la Internacia Labor-Oficejo n:ro 1. Aperas ĉiunmonate kiel aldono al "Esperanto" en Genève. Redaktejo: Bureau International du Travail.

Antaŭ unu monato UEA surprizigis nin aldonante al sia gazeto novan gazeton "Por la Indigenoj" kaj nun venas gazeto de la Internacia laboroficejo, enhavanta krom unupaĝa antaŭparolo koncizajn artikolojn pri la laboro de la oficejo, pri plumboblanko por pentrado, malpliigo de senlaboreco, firmeco de vivkostoj ktp.

Ni salutas la bultenon kiel nova signo pri la graveco kaj praktika valoro de Esperanto. UEA meritas plenan dankon pro siaj klopodoj, tiun dankon oni plej bone montras per aliĝo kiel membro aŭ, se oni jam estas membro, per varbado de novaj membroj.

Internacia Komerco. Monata komerca gazeto de Esperanto Triumfonta. N:ro 1,

marto 1923. Redaktisto: Hj. Unger, Lausanne. Tiu ĉi atendita aldono al la semajna gazeto Esperanto Triumfonta sin prezentas en granda formato. La unua numero enhavas inter alie artikolojn pri Albanujo kaj Finnlando.

Por la indigenoj. Esperanta Bulteno eldonata de la Internacia Oficejo por Protektado de la Indigenoj, 30 rue Verdaine, Genève, Svisujo. Aperanta 6-foje jare. Prezo por 6 numeroj 1 svisa franko. En la direktanta komitato de ĉi supre nomita oficejo ni trovas ankaŭ nian samideanon s-ro Privat. La apero de la bulteno estos por ni nova armilo kies bona uzo devas esti grava al ĉiu esperantisto. Ni gratulas al U. E. A. pro ĝia kunhelpo je la fondigo de tiu ĉi organizaĵo.

Jubilea ekspozicio en Gotenburgo eldonis propagandofolion en Esperanto. Bedaŭrinde troviĝas en ĝi malverajo. Estas dezirinde, ke la peresperanta reklamo ne enhavu tiajn. En Gotenburgo ne estas aranĝota internacia ĝardenkultura ekspozicio sed nur por Svedujo, Danujo, Norvegujo kaj Finnlando.

La Verserçanto (Sanningssökaren). Medlemsblad för den vegetariska ungdomens

Svenska Esperanto Förbundet

(Sveda Esperanto-Federacio)

Adress: Stockholm 1

har till uteslutande ändamål det mellanfolkliga hjälpspråkets utbredande och befrämjande.

Årsavgift för fristående medlemmar kr. 5:50 inberäknat prenumerationsavgiften för La Espero.

Förlagsföreningen Esperanto u. p. a.

(Eldona Societo Esperanto s. p. r.)

Adress: Stockholm 1

tillhandahåller all slags esperantolitteratur, utgiver La Espero. Prislista och provnummer sändes gratis och franko.

La Espero

Organ för Svenska Esperanto-Förbundet.

Adress: Förlagsföreningen Esperanto, Stockholm 1,

utkommer en gång i månaden. Prenumerationspris inom Sverige 3:50. Annonnspris 10 öre pr mm.

La Estraro de S. E. F.

Honora Prez.: Redaktoro Paul Nylén, Huddinge.

Prezidanto: Fervojoisto G. Hedström, Gävle.

Vic-Prezidanto: Ingeniero Rudolf Pehrson, Källbacken 3, Gävle.

Sekretario: Redaktoro Henning Halldor, Helsinggatan 9, Stockholm Va.

Kasisto: Kontorestro Ad. Larsson, Dalagatan 33, Stockholm.

Bibliotekisto: Fil. kand. Carl Ohlsson, Karlavägen 36, Stockholm

Ĉiujn korespondojn sendu nur al: "Sveda Esperanto-Federacio, Stockholm 1".

La telefonoj de la sekretario estas: 228 64 9-12 a t., 1-5 p. t.; je alia tempo 824 89.

En telegramoj notu la telefonnumeron de la sekretario.

Från

Förlagsfören. Esperanto Stockholm 1,

kunna följande arbeten erhållas:

Oberrotman & Jung: La lastaj tagoj de D:ro L. L. Zamenhof kaj la funebra ceremonio. Fin utstyrsel. Illustrerad.	0: 75
Heyse, P., Edziga festo en Capri. En trevlig novell. 62 sidor.	0: 60
Shakespeare, W., Makbeto. Drama i 5 akter.	2: 25

— Ĉu vi kredas, ke estas vero ke edzigintaj viroj vivas pli longe ol needzigintaj?
— Ne, tio nur saĝnas al ili.

Nationernas förbund om esperanto som världsspråk.

Generalsekretariatets intressanta, på obestridliga fakta byggda rapport om esperantos utbredning och erfarenheter gjorda därmed utkommer inom kort i svensk översättning.

Pris 50 öre.

Ingen bör underlåta att skaffa sig detta dokument, vare sig han ställer sig tvivlande gentemot esperanto eller redan är esperantist. I båda fallen blir det till nytta.

Sprid denna broschyr! Kommissionsärer erhålla rabatt.

FÖRLAGSFÖRENINGEN ESPERANTO, Stockholm 1.

Literatura Mondo

Lösnummer av denna gedigna och elegant utstyrda tidskrift kunna erhållas från

Förlagsföreningen Esperanto, Stockholm 1.

Pris pr nr 75 öre. Helårsabon. kr. 9:—.

N:o 7

av Svenska Esperanto-Förbundets Propagandaserie

nar nyss utkommit Behandlar ESPERANTO OCH SKOLAN.

Pris 15 öre.

I. S. A.

Internacia Scienca Asocio.

Medicina, teknika, jura, pedagogia, biologia kaj hemifizika sekcioj.

Kotizo por men. broj: 4 kronoj. Kotizo por membro-abonanto, kiu ricevas la oficialan organon "Internacia Scienca Revuo": 10 kronoj. Oni sin turnu al **S:ro Eskil Håkansson, Ulriksdal**, kiu ankaŭ akceptas la kotizojn el Svedujo. Novaj membroj bonvolu noti la sekcion, al kiu ili deziras aliĝi.

Korespondado.

Mi kun plezuro korespondus pri jenaj demandoj:

1. La movado esperantista en Svedujo kaj Ruslando.
2. La politika kaj ekonomia stato de la ambaŭ regnoj.
3. Pri ĉiuj demandoj, kiuj havas reciprokajn interesojn.

Mia adreso estas: Studento B. Ster, Instituto de la civilinĝenieroj, Petrograd, Ruslando.

Ĉu iu volas korespondi kun tre ĉiuna bulgario? Cvetan S. Litov, kvartalo 1, n:o 8, grad Pleven, Bulgario.

TAN SAD Tutmonda SEĜO

Oni uzas TAN SAD Seĝojn en Anglujo, Skotlando, Irlando, Suda Afriko, Australio kaj multaj aliaj landoj. Ĝi devas ankaŭ esti

Taŭga por Svedujo.

Por plenaj detaloj skribu al

F. W. HIPSLEY

(dumviva membro U. E. A.)

L.E. 2 Barnhusgat. 4, STOCKHOLM.

Prenumeration å veckofidningen

ESPERANTO TRIUMFANTA

mottages av

Förlagsföreningen Esperanto, Stockholm 1.

Pris 1/4 år 12:— sv kr., 1/2 år 6:—, 1/3 år 3:—

Prenumeration kan börja när som helst.

Ansliut Eder till

Svenska Esperanto-Förbundet

Stockholm 1

Årsavgift kr 5:50, däri inberäknat prenumerationsavgiften för La Espero
Insänd årsavgiften snarast möjligt!

Ĉe la apotekisto:

- Kion vi volas, knabo?
- Mi volas aĉeti iom da pulvoro por mortigi la pulojn.
- Kiom da ĝi ci volas?
- Kalkulu vi, ili estas tri aŭ kvar milionoj!

(El L' Esperanto.)